

JÖESTÉ!

Szerkesztőség és kiadó-
hivatal: Cluj, Calea Regele
Ferdinand 66. Telefon: 61.

MINDEN ESTE MEGJELENŐ
FÜGGETLEN
POLITIKAI NAPILAP

Cluj III. évfolyam
79. szám, 1934.
Április 7. Szombat

Megszavazták

a kamara ülésén a sokat vitatott államvédelmi törvényt és a régóta vajdó lakbérleti törvényt is. Kevésrel ezelőtt szavazták meg a konverzió módosításáról szóló törvényjavaslatot s a tanügyi bizottságban a közoktatásügy módosításáról szóló javaslatot emelték törvényerőre. A húsvéti szünet előtt törvényekből valóságos gyorsralpalműhelyt rendezett be a parlament, amely rövid időközben egyre-másra gyártotta a különböző célokat szolgáló időszéri törvényeket. De vajjon ezek a törvények segítenek-e az ország leromlott gazdasági és pénzügyi helyzetén? A törvények gyártása sajnos még nem sokat lendít az ország lakosságának egyre kétségbeesztőbb anyagi sorsán. Ha már van államvédelmi törvényünk, ideje volna megszerkeszteni a legegyszerűbb embervédelmi törvényt is, amely megvédi az ország kis emberait a munkanélküliségtől a súlyos adóterhektől, a csódtól és éhenhalástól. Mert az ókori római állam bölcs alapelve szerint legfőbb törvénynek a polgárok jólétét tartották, a polgárok jóléte pedig olyan törvényektől függ, amelyek a társadalom minden rétegének egyforma megélhetéséről gondoskodnak. Az állam legfőbb védőeszköze az állampolgárokkal való egyforma bánásmód, az összes állampolgárok boldogulási lehetőségein alapszik. Aki engem véd, az hazámat is védi, aki velem nem törődik, az hazám jóléte iránt sem érdeklődik.

De nem is lehet olyan országban sem politikai sem kulturális fejlődésre kilátás, amelynek lakossága gazdaságilag nemcsak stagnál, hanem napról-napra fokozatosan visszafejlődik a nincstelenség reménytelen állapotába.

De az érem másik oldala szerint csak olyan törvényre lehet szüksége egy országnak, amelyiket a lakosság érdeke, életszükséglete és célszerűségi vágya sugall. Holt papirosok, száraz paragrafusok még sohasem váltak az eleven népelet lüktető vérévé, erőteljes izomzatává. A fejlődő élet husból és vérből való szükségleteit kell törvénybe iktatnia az államnak, amely polgárainak az üdvét tartja szem előtt. És kell, hogy megelégedett dolgozó és munkájukból tisztességesen megélő tömegek üdvözölhessék felémelt fővel az új és bölcs törvényeket, nem pedig halálrafaradt és halálba vágó életgladiátorok az ókori elnyomatás jelszavával: "Ave Cezar, morituri te salutant".

g. á.

Gazdasági téren is kimélyítik a Balkán-paktumot

Titulescu Ankarában tárgyalni fog Jeflics, Maximos és Tefvik Rusdi bej külügyminiszterekkel

(BELGRAD.) Jól informált politikai körökből származó értesülés szerint Titulescu külügyminiszter a közeljövőben Ankarába utazik, ahol találkozni fog Jeflics jugoszláv és Maximos görög külügyminiszterekkel. Tefvik Rusdi bey, Törökország külügyminisztere Drinápolyig elébe utazik a három államterfinek, akikkel a Balkán-paktumra vonatkozólag fog nagyfontosságú tanácskozásokat folytatni.

Törökországban nagy jelentőséget tulajdonítanak a találko-

zásnak s úgy vélik, hogy az újabb Balkán-paktumtanácskozás, mely minden valószínűség szerint az európai Törökország területén fog lefolyni, lényegesen kimélyíti a Balkán-paktum által teremtett szivélyes kapcsolatokat.

A tárgyalások nagy horderejét jelenti az tény is, hogy Csehszlovákia kormánya is erősen figyelemmel kíséri a Balkán-paktumadta lehetőségeket. A csehszlovák külügyminisztériumhoz közelálló „Prager Presse” — nyilván felsőbb sugalmazásra — legutóbbi

számában azt írta, hogy a gazdasági kérdések megoldására nézve is meg kell teremteni a lehetőséget. Ezt azonban sokkal szélesebb alapokon lehet csak elérni és a gazdasági kérdések megoldásának tárgyalásaiba be kell vonni az összes érdekelt államokat is. A probléma megoldásának keresése és kísérlete, a lap szerint, nem a kisantantón mulik, mert a kisantant már öt esztendő óta öhajítja Budapestet és Bécsset meggyvernü a gazdasági együttműködésre.

Nagyfontosságú belpolitikai kérdésekkel foglalkozott a mai minisztertanács

(BUCURESTI.) Tatarescu miniszterelnök tegnap királyi kihallgatáson volt. Ennek során az uralkodó aláírta a konverziós törvényt, amelyet a „Monitorul Oficial” rendkívüli kiadásában kihirdetett és ezzel a törvény életbe lépett.

Ugyancsak királyi kihallgatáson volt tegnap Anghelescu közoktatásügyi miniszter is. Anghelescu kihallgatása egy óra hosszat tartott. Jól informált forrás szerint a megbeszélések során részortkérdéseken kívül az általános politikai helyzet is szóba került.

A királyi kihallgatásokat a husvét utánig felfüggesztették.

HUSVÉTI SZUNET

A kamara tegnap délután megsavazta az államvédelmi, majd a lakbérleti törvényjavaslatot s ennek megtörténte után az üléseket április 16-ig elnapolták. Ugyanez történt a szenátusban is, ahol tegnap már csak formális ülést tartottak.

MINISZTERTANÁCS

A kormány ma délben minisztertanácsot tartott. A tanácsko-

zások során rendkívül fontos belpolitikai kérdések kerültek szóba. Az Őfelségével való előzetes tárgyalások alapján a minisztertanács úgy döntött, hogy a bizonyos nagy horderejű politikai kérdé-

sek megoldását a húsvéti ünnepek utánra halassza. A minisztertanács foglalkozott a húsvéti szünet munkaprogramjával is. Részletesen megállapították az egyes miniszterek teendőit.

A medrétől kilépett Prut óriási területeket öntött el

(BUCURESTI.) A fővárosba érkezt jelentések szerint az esőzések következtében a Prut folyó megdagadt és kiáradt. A kiöntött folyó Cahul megyében több, mint 10 ezer hektár területet árasztott

el. Covorluimegyében 2000 hektár legelő került víz alá. A Prut számos falut is elöntött és az eddigi jelentések szerint az áradás tovább tart. Az anyagi kár nagyon jelentékeny.

Benes Genfben tárgyalni fog Litvinovval a szovjet elismeréséről

(PRAGA.) Benes cseh külügyminiszter a közeli napokban Genfben utazik, ahol találkozni fog Litvinov szovjet külügyi népbiztossal. Benes a genfi találko-

zót arra használja fel, hogy Litvinovval behatóan tárgyaljon a szovjet elismeréséről és egy létesítendő cseh szovjet kereskedelmi szerződés megkötése tárgyában.

Kis notesz

1.

Hát most már mégis csak „Kolozvári” kisnotesz a kis notesz. Ha pedig az, írjuk csak meg ezt a szívet felderítő esetet, ami az 544-es autóbuszban történt.

Soha sem voltam elragadtatva egynémely soffőr vagy kalauz finom és franciás előzékenységétől. Nem volt alkalmam, még kevésbe okom rá.

De ami az 544-esen történt, egy kicsit megcsiklandozza a közlekedési etikátl!

2.

Az 544-es autóbusz rohant. Mondjuk, előírásosan száguldott. Sőt veszettül. Egy biciklis került elé. Majdnem alá.

Egy urinő felsikoltott.

Ebőgre egy ilyen filmszerű jelenet felsikoltatja a gyengébb nemet.

— No mit sikít, — förmedt az urinőre a művelt társalgó óvodájába sem járt soffőr.

3.

— Kikérem magamnak, — háborodott fel az urinő.

— Hát kérje, — mondotta a soffőr és a volánnal olyan gyors, de erőlyes lendülettel adott az 544-es kocsinak, hogy az összes bentülők fogai összekocantak.

Csak ennyi történt.

De nem történt más semmi.

A biciklis is megmenekült.

Az urihölgy is leszállt a kocsirol.

A soffőr is tovább trónol a volánnál. (?)

Társadalmi élet

(—) Turisták figyelmébe! A mind jobban fejlődő „Mured” turistaszakosztálya f. hó 8-án turista-ismerkedő kirándulással egybekötött gulyásnapot rendez a Szent János kúti turista-vendéglő közelében. Az izletesnek ígérkező gulyást Krusinczki Károly, a turisták közismert szakácsa fogja főzni. Egy adag ára 10 lej, melyre előre kell jelentkezni az Unió papírkereskedésben és Darvas fodrásznál a Calea Motilor-uton Gyülekezés reggel 8 órakor a Calea Motilor-utj. templom előtt. Utirány Páter-ut, Bükk, Bilásku-kút, Károlyforrás és délre érkezés vissza a Szent János kúthoz. Turavezető: Györke Márton. A „Mured” turista szakosztálya ezuton szeretettel hívja meg a társageyileteket turistáit, valamint a természetbarátokat és vendégeket minél nagyobb számban szívesen lát az egyesület vezetősége.

(—) A KKASE turista szakosztály f. év április 8-9-én autós-kirándulást rendez a csoda szép Scărisoara-i jégbarlanghoz Arias-völgyén. Indulás szombat este 10 órakor az unió. collegium elől. Jelentkezni lehet Ross Gyulánál, Plat-sintár Tsv. Cal. Reg. Fer. 2/a. Vendégeket szívesen lát a vezetőség. Turavezetők: Ross Gyula és Gelea Nicodim.

(—) Rekruta-bál. A kolozvári bevonuló ifjak f. é. április hó 8-án este 9 órai kezdettel az Építőmunkás Otthonban rekruta-bált rendeznek: Tangó, Rumba és szépségversennyel, amerikai sorsolással, confetti- és serpentinátával egybekötve. Belépődíj személyenként 20 Lei. Családjegy (3 sz.) 50 Lei.

(—) A szociáldemokrata nőmunkások április hó 8-án, vasárnap délután fel 5 órai kezdettel a Vasmunkás Otthonban Str. Catedrala 7. alatti tartják meg szokásos tea-délutánjukat. Belépti díj nincsen. Vendégeket szívesen lát a vezetőség.

A szerkesztőség postája

Ifj. T. I. (Sánlálul Veresträu.) Az 1932-es kifizetetlen nyugdíjak ügyében, sajnos, még nem történt intézkedés. Ha érkezik valami rendelet, úgy arról lapunkban értesülni fog.

Select-Mozgó

Vasárnapi kezdettel

Oroszország démonja

minden idők legnagyobb filme, főszerepben: **Lionel Ethel John Barrymore** világhírű művész-család és **Diana Wynyard**. — Műsoron kívül hangos hirdó és **Silly Simphonie**.

Meg akartak ölni egy csendőrt a kézifogdából megszökött betörők

(CONSTANTA.) A constantai rendőrség két nappal ezelőtt letartóztatta Moise Danciá és Gheorghe Cusba ismert betörőket. A két betörő rengeteg betöréses lopást követett el s többek között azzal gyanúsítják őket,

hogy *Moreniban meg akartak ölni egy csendőrt*. A rendőrség a letartóztatott betörőket a további vizsgálat végett a csendőrségnek adta át, ahonnan a két betörőnek sikerült megszöknie.

Hatalmas fellendülés előtt áll az ingatlan forgalom, mert leszállították az átírási illetéket és a konverzió is tető alá került

(CLUJ-KOLOZSVAR.) A múlt évben lépett életbe az új bélyegtörvény, amelynek szigorú rendelkezései szinte egycsapásra katasztrófálisan megbénították az ingatlan forgalmat.

Megbénították azért, mert míg a törvény életbeléptetése előtt az ingatlanok átírási illetéke 7 és fél százalék körül forgott az eladási árat tekintve, az új bélyegtörvény horribilisan felemelte ezt az illetéket.

Ugyanis az új bélyegtörvény az átírási illetéket nem az ingatlan értéke után állapította meg, hanem annak évi jövedelmét vette az illeték alapjául és így ez az illeték kibírhatatlan összeget tett ki.

Az új bélyegtörvény végrehajtási utasítása — valószínűleg az intéző körök belátták az illetékezés abszurditását — úgy változtattak a vonatkozó intézkedéseken, hogy a jövőben az ingatlanok átírási illetéke mostantól kezdve hét százalék lesz.

Az alap ezután is az ingatlan

jövedelme lesz, amely falun nem lehet több az alap nyolcszorosánál, városokban pedig tizszeresénél.

Ha tehát például egy negyvenezer lejt jövedelmező házat 360 ezer lejért adnak el városban, ekkor az illetéket a következőképen számítják ki.

A jövedelmet, tehát a negyvenezer lejt megszorozzák tizzel, ez 400 ezer lej és ennek veszik hétszázalékát, ami 28 ezer lejt tesz ki.

A múlt évben egy ugyanilyen eladásnál mintegy 50 ezer lej volt az illeték, tehát a mai összegnek majdnem kétszerese.

Ezek és a már általánosságban megszavazott konverzió kulcsaitkainak kiderülése után valószínűnek tartjuk, hogy az ingatlanforgalom élénk lendületet vesz.

Itt az ideje, hiszen már évek óta ezen a téren olyan pangás volt, hogy ingatlant nevétséges áron és csak szorványosan lehetett értékesíteni.

Megütötte leánya „részeses” barátóját: 800 lej pénzbüntetést kapott

(CLUJ-KOLOZSVAR.) Elismertem, hogy megvertem Csukás Mária leányát, — mondotta a vádlott a járásbírónak.

— De miért verte meg? *Nem szégyeli magát egy 15 éves kisleányt megverni, úgy, hogy csupa kék folt legyen a teste* — kérdi a bírő.

— Nem én voltam kérem a hibás...

— Hiszen az előbb vallotta be, hogy megverte s most mégis azt mondja, hogy nem hibás! Mivel tudja bizonyítani

Igen! *A szomszédasszony volt a hibás*. Teccik tudni nekem van egy 13 éves lányom. Egy napon megismerkedett Csukás Mária kisleányával. A gyerekek jóba lettek. Az én leányom erősen respektálta a nála két évvel idősebb barátóját. *Ennek a respektusnak aztán meg is adta az*

árát. Ugyanis, kérem, a szomszédasszony leánya szeretett inni. A korcsmába járt...

— Mit mond?! Egy 15 éves leány a korcsmába. Hiszen ott nem adnak egy kiskorú leánygyermeknek inni. Nézze, ne hazudjon itt össze-vissza, mert ez csak súlyosbitja a büntetését. Mondja el őszintén, hogy miért verte meg a gyereket.

— Nem hazudtam én soha életemben, nagyságos bírő ur. De ez így történt. *Csukásné leánya rávette az én leányomat is, hogy menjen vele a korcsmába bort inni*. Mivel befolyásolható gyerekek, el is ment. Kérem szépen úgy berugtak, hogy a kisleányom alig tudott haza jönni. Megvertem és akkor mindent bevallott. De a verés nem használt. Csak elment máskor is inni. Akkor figyelmeztettem az anyját, hogy

ne engedje elrontani a leányomat a lánya által. Az anya azt mondta, hogy semmi köze hozzá. Erre aztán egy újabb korcsmai látogatást követő napon találkoztam az uccán leányom „barátnőjével” és megvertem.

— Szóval beismeri, hogy megverte, de csak a fenti okból kifolyólag?

— Igen, bírő ur.

— Maga mit szól a vádlott vallomásához, — fordul most a bírő a panaszoshoz.

— Hazudik, kérem, egy szó sem igaz az egészről. Haragudott a lányomra azért, mert nem akart az ő lányával barátkozni. Kérem a megbüntetését!

— Bagvuj Mária magát a bíróság büntetésnek találta és ezért 500 fő és 300 lej mellékbüntetésre ítélte. Megnyugszik az ítéletben?

A vádlott egy ideig gondolkozott, aztán odafordult a bírő felé:

— Habár nem érzem magam büntetésnek, azért megnyugszom az ítéletben, — mondja a vádlott, aki azért verte meg a szomszédja leányát, mert az részesességre akarta szoktatni lánykáját.

Hej a mai fiatalság... (m. t.)

A CSIZMADIA EGYESÜLET KÖZGYÜLÉSE

(CLUJ-KOLOZSVAR.) Szombaton délután 3 órakor a kolozvári csizmadia iparosok a str. Regina Maria 25. szám alatti helyiségükben közgyűlést tartanak. A gyűlésen aktuális gazdasági problémákat fognak megtárgyalni. A csizmadia iparosok vezetősége ez uton is felkéri tagjait és a vendégeket, hogy minél nagyobb számban jelenjenek meg a nevezett gyűlésen.

RÁDIÓ

SZOMBAT, április 7.

Bucuresti. A görögkeleti nagyszombat alkalmából az állomás csak 19-kor ad időjelzést és híreket.

Budapest. 7.45: Torna, utána hanglemek. 11: Tóth Endre felolvasása. 13.05: Somogyi Olga énekel zongorakísérettel. 14.30: Szalonzenekar. 17: A „Rádióélet” meseórája. 18: A Szociális Missziótársulat előadása. 18.50: A Munkás Daloszövetség kombinált vegyeskara. 19.50: Hírek. 20: Hanglemekrevü. 20.35: Tárogató zongorakísérettel. 21.10: Erdős Gyula előadása: „A második műsor és a rádiókészülékek.” 21.45: A bécsi rádióállomás műsorának közvetítése. 24.15: Heinemann Ede jazz-zenekara.

Ha kellemesen akar utazni, válassza az

Auto Modern

olcsó, gyors és kényelmes autóbusszal

Menettérti jegy ára Lei:

Cluj—Târgu-Mureş — — — — 250

Cluj—Reghinul-Săsesc — — — — 280

Cluj—Mociu — — — — 120

Reghinul-Săsesc—Târgu-Mureş — — — — 0

Szimp'a jegy ára Lei:

Cluj—Târgu-Mureş — — — — 150

Cluj—Reghin — — — — 150

Cluj—Mociu — — — — 65

Cluj—Sarmaş — — — — 80

Târgu-Mureş—Reghin — — — — 40

Igazoló-könyvecskével rendelkező köztisztviselők részére a Cluj—Târgu-Mureş menettérti jegy ára 200 L

Igazgatóság.

Éhhalál, vagy még annál is rosszabb sors fenyeget egy apátlan, anyátlan 13 éves leányt

(CLUJ-KOLOZSVAR.) S. J. 13 éves kisleánnyal nagyon mostohán bánt annak idején az élet. Alig volt másfél éves, mikor elvesztette édesanyját s apja gondozására szorult. A kis árvának volt egy féltestvére, aki apját a háboruban vesztette el s aki ekkor alig volt valamivel idősebb a hetedik életévénél. A fiut a mostohaapa nem nézte jószemmel s a hét éves gyermek elindult a nagyvilágba kenyeret keresni.

Közben teltek az évek. A fiu mesterséget tanult s amikor már saját keresetéből összetakarított annyit, amennyiért a vasut elröpitette a székely faluskáig, hazament, hogy megérdeklődjön, mi történt a kishugával, akiről eljövetele óta nem kapott közelebbi hírt. Falujában borzalmas meglepetés fogadta *Mostoha apja meghalt s a kis apátlan-anyátlan árva az irgalmas emberek könyörületére volt utalva.*

A NAGY KISERLET
A szomorú valóság láttára a testvér szíve megdobbant. Valamit tenni kell, hogy a kis huga elhelyezkedést, otthont találjon. De hogyan? A fiu magához vette hugát. Kolozsvárra hozta. Aztán próbálkozott, hátha a könyörületes emberek közül valaki örökbe fogadja a kisleányt, aki ekkor már a 13-ik életévében volt. Ez nehezen ment s ekkor a jótékony emberek szívességét vette igénybe. Az egyik leányárvaházban az apátlan-anyátlan árvát, mint létszámon felülit felvették, azzal a kikötéssel, hogy a kisleányért a bátyja *havi háromszáz lejt fizet s gondoskodik majd a leányka cipőszükségletéről is.*

Ehez az intézet vezetősége is kellett ragaszkodjon, mert bizony nem a legvagyonosabb egyesületek közé tartozik. A fiu boldogan írta alá a kötelezvényt, hogy hugát gondos felügyelet mellett, fedél alatt, új otthonában láthassa. Az első hónapban eleget is tett a fizetési kötelezettségének. *Kölcsön, illetve fizetési előleg gyanánt szerzett pénzt, hugát ellátta cipővel s kifizette az első hónap után járó háromszáz lejt.* De a következő hónapban már megkezdődtek a nehézségek. A fizetési előleget levonták, újabb pénzt nem tudott szerezni. Hogyan tegyen eleget kötelezettségeinek? A fiu most tapossa huszadik életévét. Alkalmazásban van s keresete heti 400 lejt tesz ki. Vajon hogy tudjon ebből a pénzből kosztról, lakásról, ruházkodásról gondoskodni s még külön fedezni

elárult testvéréért a tartásdíjat. Nagyon kevés matematikai tudomány szükséges ahhoz, hogy az ember ezt kiszámíthassa. A számolás papiroson is nehezen jön ki, a valóságban azonban még sokkal nehezebb a megoldás.

AZ UTOLSÓ PRÓBA
A testvér vállait nyomták a gondok. Szeretett volna eleget tenni vállalt kötelezettségének, szeretne gondoskodni hugáról, de ha éheznek, ha nélkülöz, akkor

sem tud havi háromszáz lejt lespórolni a jövedelméből. Ha pedig nem tud fizetni, úgy az a veszély fenyegeti a kisleányt, hogy el kell hagynia az intézetet, mert sajnos, az intézet is rá van utalva a tartásdíj fejében kikötött összegre. Mit csináljon, hova forduljon? Huga sorsáról van szó. aki ha elhagyni kényszerül az intézetet s újra kikerül az életbe, a nyomorba, Isten tudja mi lesz belőle?

Szinkör-Mozgó: FU MANCHU FELTÁMADÁSA!

Léégett a Déry-féle szőrmetszítő-üzem gyárhelyisége

(CLUJ-KOLOZSVAR.) Tegnap este fél 10 órakor vakító fény világította be a Rugului-uccát és környékét. Kigyulladt a Déry-féle szőrmetszítő-üzem gyárhelyisége. A zindelyesfedelű ház tetőzetét percek alatt elborította a láng. A félelmetes fáklya magásra lobbant, a gerendák ropogva zuhantak a földre... és valaki a bámészkodó emberek tömegéből tűzoltókért telefonált.

A tűzoltóság, élén Rosescu tűzoltóparancsnokkal, kivonult a helyszínre és egyórai lázas munka után *elfojtották a szeles időben veszélyessé vált lángokat.*

Ma reggel a „Jóestet!” munkatársa a helyszínen volt. Maga az épület nem ér sokat. Régi, rozánt építmény, amely a tulajdo-

nos szerint, egyelőre csak kísérleti célokat szolgált. Az épület jobbszárnya esett a tűz martalékaúl, az a rész, ahol egyáltalán nem dolgoztak tüzzel. A tulajdonos szerint robbanás nem történt, hanem több, mint biztos, hogy *gyújtogatás idézte elő a balesetet.*

— Szerencse — mondotta Déry — hogy az üzemben levő szőrmék közül egyetlen egy sem égett el s még nagyobb szerencse, hogy a gépekben az eddigi látszat szerint nem esett kár.

A kárbecslő bizottság a reggeli órákban még nem volt kint a helyszínen. Ha csak az épület égett le, úgy 30—40 ezer lejnél emmiestre sem lehet több a kár.

Visszaküldték Barcelonából a világkörüli gyalogutra indult román turistát

(CONSTANTA.) Honofreu Serpati Chisinaui lakos négy évvel ezelőtt elhatározta, hogy gyalogosan világkörüli utra indul. A román turista körutja alkalmával képeslapok árusításával tartotta fenn magát. Nemrégiben ért el Spanyolországba, ahol eddig még

ismeretlen okokból Barcelonában letartóztatták s átadták a román követségnek, amely a turistát visszairányította Románia felé. Honofreu Serpati a Sucava hajóval most érkezett meg Constantába, ahol egyelőre a rendőrség őrizetében marad.

Férfiakból és nőkből álló rablóbandát lepleztek le a brailai vasuti kocsiban

(BRAILA.) Az utóbbi időben az ország különböző városaiban egy öttagú tolvajbanda fosztogatta állandóan az üzleteket. A galati rendőrség a körözőlevelek alapján a banda nyomára jutott és megállapította, hogy azok az egyik személyvonattal Brailába utaztak. Néhány detektív ugyanazzal a vonattal utazott Braila irányába, utközben razziát tartottak a vonat utasai között s ennek eredményeképpen az egyik *fülkében rábukkantak a rablóbandára, amely három férfiből*

és két nőből állott.
Abban a pillanatban a vonat a barbosi állomáson megállott s a tolvajtársaság tagjai menekülni próbáltak. Az éjszaka sötétjében a három férfinak sikerült megszöknie, míg a két nőt a detektívek letartóztatták. A letartóztatott nőknél több, mint 100 méter, *lopásból származó, egészen finom szövetet találtak.* A rendőrség a három megszökött tolvaj kézrekerítésére is megtette az intézkedést.

Aggódó szemei ezt mind látják s ezért fordul a nagy nyilvánosság felé, hogy nyujtsanak segédkezet egy fejlődő árva gyermekleány megmentésére. Nem kér sokat, csak annyit, hogy a kisleány nevelése biztosítva legyen.

A magunk részéről továbbítjuk a testvér kérését olvasóinkhoz. Ő, amit tehetett, megtette s végső szükiségben fordul a könyörületes emberekhez. Biztosra vesszük, hogy hatalmas olvasótáborunkban fog akadni néhány olyan nemes szívű ember, akik nem hagyják nyomorúságban elveszni az apátlan-anyátlan árvát.

Talán még akad olyan család is, aki a kis árvát gondjaiba veszi majd s a 13 éves árva új otthonra talál.

Országos premier!
Nagy kacagató matiné

Vasárnap és hétfőn délelőtt
11 órakor:

MALEC

Előtte: Világhíradók. 2 órát tartó falrengető kacagás. Olcsó matiné helyaráll!

— **JOGOS PANASZ, AMIT IDEJE VOLNA ORVOSOLNI.**

Azzal kezdem, szíveskedjék a Polgármester Úr kifáradni a külvárosi uccákba, de különösen a Mărăsesti-ucca, annak környéke, a Vágóhid-tér... no meg a posta háta mögött levő tyukpiac is, az Ujhid környéke és a Fântânele-ucca fog szolgálni megdöbbenő látvánnyal. Tessék csak megnézni. Jól. Alaposan, úgy, ahogy egy városatyának ez kötelessége. És meg fog győződni a Polgármester Úr arról, hogy ezeknek az uccáknak egyrésze szinte járhatatlan, a másik része pedig tele van porral, szeméttel, büzzel és egészségtelenarcu emberekkel. Mert a tisztaság félegészség. És az adófizető polgárok elvárhatják, hogy legalább félig egészségesek legyenek.

TEKE-SPORT

Eredmények. Juventus—Remény, 14 játékos, 197:175. Olimpia—Familia, 12 játékos, 164:112. Hercules—Matador, 13 játékos, 171:145. — Új pályaugedély. Tordán Magyar István pályája 45. sz. alatt a szövetségi pályák közé soroltatott. — Új csapat. A brassói kerület részére Soimi (Brassó) 79. sz. alatt leigazoltatott a következő vezetőséggel: Elnök Sucu Joan, titkár Antons Ilie, csapatkapitány Cherein Vasilie, pénztáros Jugănaru Gheorghe, ellenőrök Nitutescu S. és Marton Gheorghe. — Versenyprogram: Vasárnap a Gărdan-pályán az egyéni bajnoki versenyek folytatása. Vezetnek Zegreanu 64 pont, Domokos J. 53 ponttal. Hétfőn: Solid—Olimpia az Orosz-pályán. Solyom—Favorit a Szabó pályán. Kedd: Corvin—Sport a Klemen-pályán. Jóbarát—Favorit a Moderna-pályán.

Ha olcsó és jó könyvet, vagy papírárut akar beszerezni, úgy keresse fel

Keszey Fibert,

könyv- és papírkereskedés,
Cluj, Piața Unirii 7 szá.

Fajborók 12, 16, 20, 3 fogásos 20 Lei kenyérrel és savanyúsággal. — Vacsora 12 Lei
Liqueurök 60 Lei, 3 ebéd

KEREKES BÁCINÁL
Str. Elisabeta sarkán

A női lélek arca

A Marianum épületébe mindig áhítattal lépünk be, de ez az érzés fokozódik mostanában, mikor tudjuk, hogy ott gondos kezek pár termet a női kézimunka templomává avattak.

Kézimunka! Mennyi játéka a fantáziának, mennyi szépretekvés, akarat sorakozik e szűrke szó fogalma alá! Hallatára meglevenedik minden korok asszonyának képe, akik különböző módon és eszközökkel rögzítették a lelkükben rajzó formákat. Felmerül előttünk a magányos nő alakja is, amint unalmát űzi el vele, majd sok-sok görnyedő asszonyársunk szilluettje, akiknek az a tenger kis öltés adja a mindennapi kenyeret.

Ilyen gondolatok közt indulok a hölgykongregáció kiállítására. Kedves gyermekelődás fogad a drága csópp-ségek tavaszt varázsolnak a színpadra és meleg a nézőtérre. S e hangulat csak fokozódik, mikor helyükön gróf Bethlen Györgyné jelenik meg, hogy a kiállítást megnyissa. A mesék szálait fonja ő is tovább, amint a két holló történetének mély szimbólumával mutat reá arra a nagy igazságra, hogy a világ szenvedéseiből minket csak a nők önfeláldozó, szerető munkássága válthat meg. Ezzel a ragyogó gondolattal átvilágítja az egész kiállítás jelentőségét.

Valóban, ha áttekintünk a hatalmas anyagot, úgy érezzük, hogy e kép nem egyéb, mint a női léleknek a valóságba kivetett arcúlat. Bár lennének elég frissek, hogy kellő képen felfogni és méltányolni tudjuk szépségeit. A belépésnél a rendezőség egy teljesíthetetlen kéréssel lép meg. Szavazzunk a legszebb ábrára. Ez, kérem, lehetetlen! Párisnak e kívánsághoz képest csak játék volt a feladata azzal a három asszonnyal. Hiszen a régi keleti himzések, tüfestések, aranyhimzésektől kezdve a modern irányt jelölő „kevéssel” sokat kifejezni” példányokig rengeteg változatos dolog jelzi az utat. Gyöngyhímzés és fűzés, japános papírkivágás, szálmacsipke, fém és cellulozemunkák, bórdomborítás és applikáció, művirág, bársonyégítés, stb. Tessék csak megnézni, hány féle az anyag és az eszköz, amivel az asszonyok dolgoznak. Itt jegyezzük meg örömdetesen, hogy néha önálló elképzelések, tervek alapján is. A szalonok pompája után üdítő a népies szoba hatása. A piros szín kacag le itt mindenről. Az izléses függönyökről, szivalaku párnákról, varrottasokról, terített asztalról. Ennél az élvezetnél már csak egy magasabb rendű élményt nyújt a kiállítás, a fehér szoba oltárában. Nagyvonalú kiépítése igazolja, hogy a nőknek, e díszítés terén évszázadosan kialakult érzékük van. A látnivalókkal eltelve fel-felbognak bennünk a kérdések: szebb-e a rece technikája, ha apró, mint azon a hatalmas ágyterítőn, vagy a lenge, nagyszemű terítőcskéken művészebb a hatása? Felér-e a toledói himzés értéke a csetneki csipke és a tüllrátétekével? Melyik dekoratívabb gondolai, a két népies alapou tervezett kabátkában? A román vagy a magyar? Csak az egyéni gusz-tus tud reájuk feleletet adni.

A szépségnek ez áradatából mégis megőriz az ember egy-egy emlékképet. Az egyes fajok jellemző, kifejező darabjait. Így a Xantus Jánosné munkáit, Horosz Olga kötött kosztümjét, Farnos nővérek és Platsintár Cica divatos párnáit, illetve terítőit. Bocskay Margit gobelin rózsacsokrát, a kedves nővérek pókhálófinom horgolt csipkéjét, Krompanek Jánosné és Barla Margit elegáns horgolásait. Székelyné klóplicsipkeit, Sulyok Istvánné kis terítőjét, Benedek Imréné festetlen gyapjuból szőtt szőnyegét, Borbáth Ignácné bőrappliká-

ciós párnáját, Pater Béláné házi selyemből font recéit és sok egyebet, amik annyi kedves oltáronnak adnak lakályosságot.

Boldog az, aki magához ölelhet innen egy pár darabot, mint sajátját, de a pusztá szemlélő is meggazdagodva lel-

kében hagyja el e kiállítást és őszinte szívvel üdvözlö a rendezőséget és annak két vezérét: Varga Istvánnét és tiszt. Cecília nővért, akik a kolozsvári közönségnek ezzel a szép husvétii ajándékkal kedveskedtek.

Dóczyiné Berde Amál.

Leleplezték a fegyverbőrze csempészközpontját

(BERLIN.) A Berliner Tageblatt legújabb száma igen érdekes leleplező cikket közöl az utóbbi időben megisméltető fegyvercsempészekről. Megállapítja a lap, hogy a fegyvercsempészet központja Lütichben van, ugyan-

ott, ahol a nemzetközi kémszervezet központja is működik. Itt valóságos börtén tartanak fenn a fegyvercsempészek, itt folytatják az adás-vevést és innen irányítják az egész világot behálózó szervezetüket.

Megszavazták az új lakbérleti törvényt

(BUCURESTI.) A szenátus megszavazta az új lakbérleti törvényt, amely tulajdonképpen a jelenlegi lakbérleti törvény meghosszabbítása, újabb egy esztendővel, 1935 április 23-ig. Érvényben marad a lakbérkedvezmény a köztisztviselőkre és a nyugdíjasokra, akiknek évi jövedelme nem éri el a 120 ezer lej. A háztulajdonosok kötelesek a pénz-

ügyigazgatóságok útján negyven napon belül kimutatást benyújtani a pénzügyminisztériumhoz az ilyen kedvezményes lakásokról, amelyek után a különbözötet a pénzügyminisztérium folyósítja számukra. Az új törvény a városi ingatlanok tiszta bérjövédelme utáni adót, ami eddig 2 százalékos volt, fél százalékosra szállítja le.

Jó hírek a „Cseljuszkin” hajótöröttjeiről

A „Cseljuszkin” jégtörő hajótöröttjeiről az utóbbi időben már aggasztó hírek érkeztek. Annál örömdetesebb, hogy a legújabb jelentések már sokkal kedvezőbb híreket hoznak. Az expedíció tagjainak heteken át tartó kísérletek után sikerült elindítani a hajón magukkal vitt és a jégtáblára mentett repülőgépet. A gép, melyet Babuskin pilóta vezetett, szerencsésen meg is érkezett a Vankeram-fokra, ahonnan néhány nap múlva élelmiszerekkel, gyógyszerrel megrakodva tér vissza majd a jégtáblára.

Közben a mentőakció egyik orosz repülőgépe is sikerült átrepülni a „Cseljuszkin” hajótöröttjeinek tábora fölött. A leszállás azonban a rossz időjárás miatt nem sikerült.

Leningrádi jelentések szerint Szamojlovics professzor, a híres sarkkutató ennek ellenére nem a repülőgépekben, hanem a „Krasz szín” jégtörőben bizik, amely 146 emberrel a fedélzetén, uton van Vladivosztok felé, hogy csaknem az egész világot körülhajózza, eljusson a hajótöröttek jégtáblájához.

Megtörő intézkedésre készül a német kereskedelem a francia importtal szemben

(BERLIN.) Az utóbbi időben a francia kormány erősen megnehezítette a német áruk bevitelét. Ez a körülmény igen súlyosan érintette a német ipart és kereskedelmet, amelynek közbenjárására most a német kormány elhatározta, hogy megtörő intézkedéseket léptet életbe.

Bizottságot delegáltak, amely

felülvizsgálja a januárban megállapított beviteli és kiviteli kereteket s állástfoglalnak a bevétel körül felmerült francia intézkedésekkel szemben. A jelen pillanatban úgy áll a helyzet, hogy Franciaország és Németország között éles kereskedelmi háborúra van kilátás.

Építőmunkás-mozgóban:

Vasárnap délelőtt 11 órakor matiné, helyárak 8 lei

Egy orvos naplója

Vasárnap délután 3, 5 és 7 órakor:

A ghetto szive

Megható zsidótárgyú angol párbeszédű társadalmi dráma, mely a legerősebb idegzetű embert is megrendíti. Főszerepben a világhírű 12 éves Dickie Moode gyermekszínész és Alexander Carl. Műsor előtt a legújabb híradó.

Este 9 órakor nincs előadás.

Hétfő 3, 5, 7 és 9 órakor, kedden 5, 7 és 9 órakor:

A ghetto szive. Társadalmi dráma.

EMBER, AKI ÉLETEKET RABOLT

REGÉNY
IRTA
CLAUDE
FARRÈRE

(57)

Elhallgatott, mintegy nekem engedve át a szót. És mialatt utolsó szavai elhangzottak, különös és megmagyarázhatatlan érzés remegtetett meg.

Sajátságos bizsergéssel kezdődött ez az érzés, amely végig hallamzott valamennyi eremben. A vérem gyorsabban kezdett keringeni és a szívem erősebben vert. Ugy éreztem, hogy az a láthatatlan nyomás lassan megenyhül és azt a reitentes sulyt, amely tagjaimra nehezedett, valami ismeretlen erő leveszi rólam. Nem volt még ez a tökéletes szabadság, de nem volt az a teljes rabszolgaság, sem az a tökéletes benuultság. És mikor Gaspard marquis megismételte kérdését:

— Uram, nos melyek a kívánságai? — már képes voltam komolyan válaszolni.

És feleltem. A szívem legmélyéből, a legforróbb bensőséggel szakadt ez a felelet:

— Nem kívánok semmit, öljenek meg engem is, mint azt a nő megölte, akit szeretek. Csak végezzenek velem gyorsan. Készen vagyok.

E szavaimra válaszul Gaspard marquis nevetésben tört ki az ő vékony, fisztula hangján, mint már előzőleg is. És a következő pillanatban a rejtelmes teher ismét vállaimra szakadt és valami ismét guzsbakötötte az izmaidat és az idegiemet. Ujra meg voltam kötözve, valami fojtogatott és a nyelvem benuultan kalimpált a fogaim között.

Azután magammal tehetetlenül megdermedt testtel és lélekkel hallgattam győztes ellenfelem gyúnyos hangját.

— De hát, tiszt uram, mit jelentsen ez? Az ördögbe is, ily rosszul fejeztem volna ki magam, hát azt hiszi, hogy Cartoneli-val, a haramia vezérrel, vagy valami gyilkossal van dolga?

A vállát vonogatta, még egyszer nevetett s unott mozdulattal nyitotta ki burnótos-szelencéjét.

— Hát így vagyunk, — mondotta. — Ugy látom, hogy még mindig nem magyaráztam meg eléggé a dolgot s hogy még meg lehetős szükség lesz további felvilágosításokra. Százados ur! akár hiszi, akár nem, ön a királyság három legbecsületesebb emberével áll szemben. Ezt a kezét soha nem szennyezte be egyetlen egy csöpp vér sem. Francois fiammal, aki 1795-ben született s nyilvános szereplését a forradalom idejében kezdte meg s aki Rousseau iskolájában növekedett bölcselő volt, örökre megutáltatta a hóhért és a nyaktillót, ennek a förtelmes és vad mámorban tomboló, már-már csaknem egyetlen roppant mérszárszékké változott Franciaországnak látása.

(Folytatjuk.)

Hirdessen a „JOESTETI”-ben

Élesen állástfoglalnak a romániai filmszínházak a súlyos tájékoztatlan-ságra valló mozirendszer miatt

(CLUJ-KOLOZSVAR.) Az ország összes filmszínháza majdnem kivétel nélkül megkapták a rájuk vonatkozó mozitörvény rendelkezéseit.

Ezeket a rendelkezéseket mindenütt a rendőrség kézbesítette ki az érdekelteknek, de még sehol sincs bejelentve, hogy a törvény mikor lép életbe, csupán néhány sorban tájékoztatják a mozisokat, hogy mihez tartásuk magukat.

Magával a törvénnyel már több ízben foglalkoztunk, rámutattunk annak visszasságára, tartatlanságára és főleg arra, hogy az egész rendelkezést vastag tájékoztatlan-ság jellemzi.

EGY SZAKÉRTŐ NYILATKOZIK

Hogy mit jelent a filmszínházakra a törvény, azt egy mozidirektor nyilatkozata világítja meg élénken és érthetően.

Mégpedig a következőket mondja:

A törvény előírja, hogy előadásokként a műsor 25 százalékát ugynevezett kulturfilmeknek kell uralnia, amibe azonban a filmhíradó nem számíthat bele. Ez annyit jelent, hogy mintegy 500-600 méternyi kulturfilmet kell vetíteni, szóval a rendes műsoron kívül még egy félórát kell kulturfilm adni.

DE HOL VANNAK A KULTURFILMEK

Ilyen kulturfilmet egyetlen gyár sem készít. Nem, mert üzleti szempontból nem fizetődik ki.

És még egyet. Még azt sem lehet tudni, hogy a központi filmcenzura bizottság mit számít kulturfilmnek.

ÜZLETILEG EGYENESEN VÉGZETES...

...pedig az, hogy például vasárnapokon este 8 óráig csak kulturfilm vetíthető. 8 óra után a rendes műsor, de ennek 25 százaléka ismét csak kulturfilm lehet.

De honnan vesz elő a mozis 2 óra hosszat tartó ilyen filmeket — ha nincs. Mert nincs.

Ujra elő áll az a helyzet, hogy nem lehet végrehajtani egy törvényt, mert olyan emberek készítik, akik talán soha sem jártak moziba.

Aztán még egy kérdést: Lesz-e az egyetlen jónapon, a vasárnapon közönsége a kulturfilmnek.

TELJESEN KÉPTELENSÉG

ezt a törvényt végrehajtani, hisz belföldön filmgyártás nincs. Kulturfilm csak külföldről és határlanul magas áron kapunk.

Elő áll majd az a helyzet, hogy a mozik nem tudják fedezni még készíadásaikat sem, tönkre mennek és ez ismét tömeges elbocsátásokban fog végződni, a munkanélküliek számának megduzzasztásával.

HUMOROS ÜGYEK, MINT AZ ADMINISZTRÁCIÓ SZOMORUSÁGÁNAK ÉNEKESEI

Eddig tart a nyilatkozat és ez mindent megmond.

De mondjunk mi is egy pár szót:

A törvény például úgy intézkedik, hogy a vasárnap délutáni kulturfilm előadások megszakit-

hatók hirodókkal, kis humoros jelenetekkel, amelyekre külön engedélyt adnak. De tilos a mozik műsorába olyan szindarabokat, kuplékat, jeleneteket beilleszteni, amelyeket a rossz filmek tulajdonságai jellemeznek.

Ez helyes... igen helyes... brávo!

DE PARDON!...

Pardon! Mi ez?

Ki hivatott elbírálni, hogy mi a rossz film és milyen kabaré vagy szindarabot jellemeznek a rossz filmek tulajdonságai.

Ugy-e csak a közönség.

Ez hivatott tetszést nyilatkoztatni, vagy füttyülni.

No de először látni kell, hogy mi a rossz és azután letiltani...

...és azután abszurdum az is, hogy egy rossz film tulajdonságai alapján bíráljanak el egy olyan

színpadi revüt, vagy páros jelenetet.

CSUPA ELLENTMONDÁS

Az egész törvény csupa ellentmondás és csak arra lesz jó, hogy mégjobban megnyomorítsa, vagy megölje az egész filmipart. Ha ezt a törvényt végrehajtják, úgy rövid idő múlva egész bátran be lehet csukni a filmszínházak kapuit... de ami egyúttal felbecsülhetetlen kárt jelent majd, mint elmaradt adó, az államnak is.

A bucurestii filmszínházak már is élesen állást foglaltak a törvény ellen, amelyet megkérdőjeleztek nélkül szerkesztettek és megmozdultak az erdélyi és bánáti mozitulajdonosok szervezetei is, hogy megakadályozzák a tönkretételüket célzó törvény életbelépését.

Huszonháromezer vagon tüzifát szállíthat Románia Magyarországnak

(BUCURESTI.) A román-magyar kereskedelmi tárgyalások, amelyek a két ország delegátusainak álláspontjai között felmerült differenciák miatt vontatottan haladtak előre, már befejezést nyertek. A mindkét részről mutatott engedékenység eredményeként sikerült az ellentéteket kiküszöbölni és az egyezményt megkötöni.

Az egyezmény leglényegesebb pontja, hogy a román tüzifaszállításokat kontingentálják. Az egyezmény értelmében a magyar kormány eltekint attól, hogy a romániai faexportőrök az 1934. évi kontingens terhére már 3000 vagon tüzifa bevételére engedélyt kaptak. A 3000 vagonon kívül a

magyar kormány kötelezi magát, hogy a Faforgalmi Rt. útján 15 ezer vagon tüzifát fix áron átvesz, további 5000 vagon bevételére pedig pókontingenst engedélyez a magyar ipar számára teendő megrendelések kompenzációs céljaira.

Az egyezmény változatlanul fenntartja az 1934. április 1-ig érvényben volt szerződés többi rendelkezéseit. Így nem változtatják meg a kompenzációs arányszámokat sem, amelyek továbbra is úgy oszlanak meg, hogy a magyar ipari export 17 százaléka tüzifával, 33 százaléka petróleummal és 50 százaléka puhafával nyer kompenzációt.

Vaklárma volt a gyalui városi erdő égésének hirt

(CLUJ.) Tegnap este futótüzként terjedt el a városban az a hír, hogy a város Gyalu mellett levő erdeje kigyulladt és az erdő nagyrésze lángokban áll, óriási veszéllyel fenyegetve a közelben levő falukat.

Rosescu tűzoltóparancsnok azonnal kiszállt a helyszínére,

ahol azután kiderült, hogy az óriási tüzész nem egyéb, mint néhány hektárnyi területen meggyulladt száraz falevél égése. A levelek egy eldobott cigarettától gyulladtak meg este 8 órakor és fél 11-re már vége volt a „nagy” tüznek.

Kigyulladt a jásii zsidókorház épülete, mert a cselédleány pénzét égő gyertyával keresték a padláson

(JASI.) A jásii Zsidóárvaház Marzescu-uccai épülete kigyulladt. A tűz este háromnegyed 10 órakor keletkezett s az árvaház növendékei között óriási pánikot okozott. A lángnyelvek elfojtására teljes felkészültséggel vonult ki a tűzoltóság, azonban az oltás megkezdésekor a fecskendők részére nem állott kellő mennyiségű víz rendelkezésre. Az épület teljesen leégett s a berendezésből semmit sem lehetett megmenteni. A tűz keletkezésére vonatkozólag két verzió áll a hatóságok rendelkezésére. Az egyik verzió szerint az intézet cselédleánya 10 ezer lejnyi összespórolt pénzét a padláson rejtette el és este égő gyertyával ment a padlásra, hogy meggyőződjék, nem vitte-e el valaki a pénzt. A másik verzió szerint valaki tudomással bírt a cselédleány pénzéről s este égő gyertyával kereste a 10 ezer lejt, hogy azt ellopja. Közben az égő gyertyától a padlás tüzet fogott. A rendőrség a cselédleányt, valamint négy férfit őrizetbe vett.

SPORT

JON A NEMZETI! Jelenthetjük, hogy az Universitatea és a Nemzeti között megindult tárgyalások eredményre vezettek s eszerint a budapesti csapat az orthodox husvéti ünnepek két napján: vasárnap és hétfőn Kolozsováron játszik. Első nap a Románia, második nap az U. lesz a Nemzeti ellenfele. Falrengető teljesítményt nem várhatunk a Nemzeti vendégjátékától, hiszen közudomás szerint a magyar ligabajnokság végén kullog a csapat, ennek ellenére reméljük, hogy a kolozsvári vendégjátéka jó sportot és fair küzdelmet fog eredményezni. Az Universitatea nagyon ambicionálja a Nemzeti ellen a játékot, mert tavaly Budapesten 7:2 arányban szenvedett vereséget a budapesti csapattól s a találkozás éppen ezért reváns jelleggel bír.

MEISL HUGÓ osztrák szövetségi kapitány azzal a kéréssel fordult a MLSZ-hez, hogy az április 15-i magyar-osztrák Európa kupamérkőzést barátságos jelleggel játsszák le Bécsben. Meisl azzal indokolja kérését, hogy nem szabad most a világbajnokság előtt ilyen nehéz, kemény küzdelembe küldeni a játékosokat. Ezt mondja Meisl. A való tényállás azonban az, hogy a budapesti Husvét Torna eredménye megjeszlette az osztrákokat.

ÖSSZEÁLLITOTTAK a budapesti Európa bajnokságon szereplő magyar boxcsapatot. A válogatottat a következő boxolók képviselik: Légsúly: Kubinyi, bantamsúly: Énekes, pehelysúly: Frigyes, könnyűsúly: Harangi, mellersúly: Varga, középsúly: Szigeti, kishézsúly: Szabó, nehézsúly: Györffy.

SÜLYOS ÍTELETTET HOZOTT a Magyar Labdarugó Szövetség fegyelmi bizottsága egy játékoscsábítási ügyből kifolyólag. Cseh Lászlót, a Hungária és Markos Imrét, a Bocskai kiváló játékosát 1934 április 4-től 1934 október 3-ig tiltotta el a játéktól és 100-100 pengő pénzbüntetéssel sújtotta.

Hivatalos rész

A BIRÓBIZOTTSÁG KÖZLEMÉNYEI:

Az április 8-iki mérkőzésekre a következő bírók küldetnek ki:

D. e. 10 órakor: Unirea II.—Avram Iancu II., barátságos. Bíró: Ghilezan Jonel, határbírók: Fodor László és Pop Ghita.

Délután 3 órakor: Unirea I.—Avram Iancu I., barátságos. Bíró: Dr. Russu Joan Gabriel, határbírók: Gogau Emil és Vancea Gaius.

Délután 5 órakor: Nemzeti (Budapest)—Románia, nemzetközi. Bíró: Czinczár Imre, határbírók: Petran Alexandru és Adorján Ödön.

Az április 9-iki mérkőzésekre a következő bírók vannak delegálva:

Délután 3 órakor: KMSC I.—Gloria I., barátságos. Bíró: Dr. Hirsch Elemér, határbírók: Grosz Gábor és Veith Ernő

Délután 5 órakor: Nemzeti (Budapest)—Universitatea. Bíró: Muresan Anton, határbírók: Cpt. Georgescu Ciu és Huniade Emeric.

Megidéztetnek a bizottság április 11-iki ülésére, este 8 óra a következő bírók: Salvan Virgil, Cosma Alexandru, Muresan Anton, Seliceanu Grigore, Pora Iuliu, Nagy Lajos és Veress Imre Mirtan sk., Dr. Russu sk., elnök. titkár.

APRÓHIRDETÉSEK

Jellegés, vagy cím nélküli hirdetések kezelési költsége 5 lej. Apróhirdetéseket napi megjelenésre déli fél 12 óráig lehet feladni a kiadóhivatalban.

LEVELEZÉS

Korrekt, Özvegy román tisztviselő, Falcos cserép, Volt csendőrmester, Olcsó, Pontos és rendszeres fizető, Allandó, Diófaháló előnyben, Biztos jövő jellegű levelek vannak a kiadóban.

VESZÉK URAKTÓL használt ruhákat legmagasabb árban. Glück, Piata Unirii 18. (977)

6 lap KABINET kép 80 lejtől Foto Agoston REGELE FERDINAND 40. (1239)

ARANYÉRT LEGTOBBET FIZET ÓRAKIRÁLY. PIATA MIHAI VITEAZUL 11. (312)

ADÁS-VÉTEL

ELADÓ egy 3x4 Ernemann filmes 1. 4. 5. F lencsés fényképezőgép, ugyanott egy prima Mandolin „Bengyo” minden elfogadható ártól. Fülöp fodrász, C. Regele Ferdinand 17. (1546)

ELADÓ Hitelbank betétkönyv. Értekezni Str. Rosca 5. (1710)

JÓKARBAN levő két fiókos gyermekágy matraccal eladó. Cim Str. Hárletului 17 (1715)

ELADÓ üzletberendezés, pult, stélázi, 3 kis asztal. Cogălniceanu 6. (1724)

KÉT ajtós jégszekrényt keresek megvételre. Cim a kiadóban. (1722)

ELADÓ BÖLTBERENDEZÉS, puldok, asztalok, nagy FŐZŐKEMENCE. Str. Fericei 17. szám. (1692)

ELADÓ ház, szoba, konyha, speiz, külön szoba, istálló, pékműhely, nagy kerttel, igen olcsón. Vagy esetleg kisebb házzal is cserélnék. Cim: Take Ionescu 55. (1695)

HASZNÁLT 150 Volt villanymotorokat minden nagyságban veszek. Kohn Samu, C. Traian 3. (1692)

KÜLFÖLDRE UTAZÁS miatt olcsón eladó ötlakásos szép nagy ház. Adósság rajta konverzió alá esik. Cim a kiadóban. (937)

ELADÓ új ház, 2 szoba, konyha 50.000 lejért. Str. Turcului 27.

Készpénzt kap azonnal!

Használt férfi öltönyök, külön nadrágok, felöltők és trenschoattakért. A legolcsóbb árban vehet nálam nagyon szép öltönyöket, felöltőket, trenschoattakat és mindenféle férfi ruházati táscikket használt, de a legjobb állapotban. „ARCO” Str. N. Iorga 11.

BEVEZETETT kenyér és termény-üzlet átadó. Értekezni: Polacek, Cal. Traian 16. (1697) (1602)

SZÉP helyen fekvő parcellák a Feleacului vámnál eladók. Értekezni lehet Str. Fericei 17. sz., 2-ik ajtó. (1345)

2000 LEJÉRT eladó egy háromlángos komplett teles Telefunken rádió. Cim a kiadóban. (1662)

SZÉP diófaháló olcsón eladók. Márk asztalos, Str. Fântânele 30 (1675)

ELADÓ egy új motorbicikli 500-as. Str. Bucovina 14. (1668)

KIADÓ LAKÁS

KIADÓ májusra két szoba, konyha mellékhelyiségekkel. P. Mihai Viteazul 39. (1707)

KIADÓ május elsejére Regele Ferdinand 130 (vasutná!) vendéglő, egész telek lakással együtt. Értekezni: Piata Stefan cel Mare 2., emeleten, Erdősnél. (1711)

KERESKEDŐ, vagy tisztviselő belvárosban butorozott szobát teljes ellátással 1500 lejért kaphat. Cim a kiadóban. (1699)

EGY külön telek gyümölcsös-sel kiadó május 1-re. Calea Oăsanu 115. Értekezni Str. T. Cipariu 5., Macelerie. (1689)

RORPINCÉNEK, műhelynek, raktárnak száraz, világos szuterinhelyiség a P. Mihai Viteazul mellett azonnal kiadó. Cim a kiadóban. (813)

LAKÁST KERES

NÉMET zongoratanítónő szerény kicsi szobáért tanítana. RÁFIZETEK. „Hálás” jellegű. (1709)

BUTOROZOTT SZOBÁT, KISEBBET OLCSÓT keresek csakis KÖZVETLEN BELVÁROSBAN, vagy közelében. Cimeket „Pontosan fizetek” jellegűre kérem a kiadóba. (1107)

MÁJUS ELESEJÉRE egy szobás, előszobás, esetleg két szobás lakást keresünk Str. Paris környékén, vagy a Vágóhid mellett ORVOSI RENDELŐ CÉLJÁRA. Ajánlatok dr. Szilágyi, Str. Paris 54a. címre küldendők. (1716)

ALLÁST KAPHAT

TANONC lakatosműhelybe fizetéssel felvétetik. Str. Masiniștilor 9. (1718)

INTELLIGENS, jómegjelenésű, a helyi piacon nagy ismeret-séggel rendelkező egyént keresek házikötésű harisnyáim eladására. Szorgalom után tisztességes megélhetés. Török, Dorobantilor 92. (1719)

KIFUTÓLÁNYT felveszek. P. M. Viteazul 10., emelet, Feldman-né. (1713)

KIFUTÓFIUT felvesz Dante kölcsönkönyvtár. Str. Memorandului 16. (1725)

KÜLÖNFÉLÉK

VILLANYSZERELŐT keresek kinek tőkéje is van, vállalat létesítéséhez. Kitűnő összeköttetésekkel, árukkal rendelkezem. Ajánlatokat pontos adatokkal, „Rentabilis” jellegűre kiadóba kérek. (1720)

EGY biztos jó üzlethez társat keresek 170 ezer lejrel, havi 8-10 ezer lej jövedelem. Tőke és jövedelem biztosítva. „Havi jövedelem” jellegűre a kiadóba. (1723)

SZÍNHÁZ ÉS MOZI

— VASÁRNAP NYILIK MEG A CARMEN-MOZGÓ. Bemutató előadása: „Mindent a szerelemért!” Rendezte Max Neufeld, főszerepekben Lien Deiers, Brausewetter, Falkenstein. Vasárnap, hétfőn délelőtt 11 órakor matiné 5 lejes helyárakkal, délutáni előadások 3, 5, 7 és 9 órakor. Helyárak: 10, 15 lej.

ÉPÍTŐMUNKÁS OTTHON MOZGÓ MŰSORA:

Vasárnap délután 3, 5 és 7 órakor: *A Ghetto szive*. Megható zsidó tárgyú angol párbeszédű társadalmi dráma, mely a legerősebb idegzetű embert is megrendíti. Főszerepben: a világhírű 12 éves Dickie Moore gyermekszínész és Alexander Carl Műsor előtt a legújabb híradó. Este 9 órakor nincs előadás.

Vasárnap délelőtt 11 órakor matiné: *Egy nőorvos naplója*. Társadalmi dráma. Főszerepben várkonyi Mihály, Warner Baxter és Joan Bennet. Helyárak: 8 lej.

Kedden 5, 7 és 9 órakor: *A ghetto szive* Társadalmi dráma.

Szerdán 5, 7 és 9 órakor dupla műsor. I. *A ghetto szive*. II. *Egy nőorvos naplója*.

— SZINMŰELŐADÁS GRÓF BETHLEN GYÖRGYNÉ FELLEPTÉVEL. A Szoc. Misszió Szervezet rendezésében április 8-án, este 8 órakor a kath. gimnázium disztermében színre kerül Csiky Gergely: Nagymama c. színműve. Főérdekessége a darabnak, hogy a női főszerepet gróf Bethlen Györgyné játssza, aki nemes jószívről mindenki előtt ismeretes. Ezuttal is jótékonyt gyakorol, mert az előadásból befolyó jövedelem a Caritas Gyermekek Napközi Otthon javára megy. A szereplők névsora: Dr. Nagy Lászlóné, Alberthy Erzsébet, Lám Ili, Barry Gizi, Kremmer Éva, László Edit, Füzessy Erzsébet, Pálffy Erzsébet, dr. Cseke Vincze, ifj. Vékás Lajos, Csiky János, Papp László, Bartunek József. A darabot betanította ifj. Szán István. Az előadás iránt nagy az érdeklődés. Jegyek elővételben Minerva könyv-üzletben és este a pénztárnál kaphatók.

SZTRÁJKBA LÉPTEK A MAROSVÁSÁRHELYI FESTŐMUNKÁSOK

Marosvásárhelyen súlyos bérdifferenciák álltak elő a festőiparban. A munkások fizetésemelés kérését a mesterek visszautasították. Miután az egyezkedési tárgyalások eredménytelenül végződtek, az alkalmazottak elhatározták, hogy sztrájkba lépnek. A mai nappal beszüntették az egész vonalon a munkát, úgyhogy Marosvásárhelyen a festőiparban mindenféle foglalkoztatás szünetel.

NEVET EGÉSZ OLASZORSZÁG

Mulatságos eset történt a napokban az olaszországi Tosca tartományban, ahol Zingarelli olasz tanárnak nagyszabású állatkerije van. Zingarelli professzor állatkerije részére egy angol cég utján néhány majmot rendelt.

Amikor a majmok szállításáról szóló fuvarlevelet megkapta, kiement a pályaudvarra, hogy átvégye a szállítmányt. Legnagyobb meglepetésére azonban a teherkocsi melletti töltésen óriási halomra rakott majomkalifákát talált, amiket az ő címére küldtek s amelyeket a kíváncsi közönség nagy tömege vett körül. A professzor csodálkozva nézte a rengeteg majom megérkezését, mert ő csak 5, legfeljebb 6 majmot rendelt az angol cégnél.

Csakhamar kiderült a tévedés. Zingarelli tanár ugyanis olasz szokás szerint 5 0 6 (öt vagy hat) majmot kért állatkerije részére. Ezt a számot azonban a londoni cég 506-nak olvasta s így mintegy 400 majmot küldött a tanárnak, egyben sajnálatát fejezte ki, hogy jelenleg több majmot nem küldhet, de legközelebb utánna pótolja.

A megrémült professzor nem akarta átvenni a rengeteg majmot, amelynek szállítása és ellátása horribilis költségbe kerül. A londoni cég viszont hallani sem akar a majmok visszavételéről s így a különös tévedés miatt bonyodalmassá perre kerül a sor. Most jelenleg azonban egész Olaszország ezen a komikus eseten mulat.

— CSONTVÁZAK AZ ÉPÜLŐ HÁZ ALAPZATA ALATT. Csernovici jelentés szerint tegnap az Ostasilor-uccában egy épülő ház munkásai ásás közben alig egy méternyire a föld felszínétől, két csontváza bukkantak. A leletről azonnal értesítették az ügyészséget, ahonnan hatósági orvos kíséretében kommisszió szállott ki a vizsgálat megejtése végett. Az orvos megállapítása szerint a csontváz körülbelül 30 éve lehet a földben. A csontokból megállapította, hogy az egyik egy 26 éves férfi, a másik egy 21 év körüli nő csontváza lehet. Mindkét koponyán súlyos sérülések nyomai láthatók, amelyekből kétséget kizárólag megállapítható, hogy gyilkosság történt. A hatóságoknak az a gyanuja, hogy a gyilkosság áldozatai egy fiatal házaspár, kit még 1903-ban titokzatos körülmények között eltűntek.

Dollár király szerepel a Grandban

truppiával együtt. Szenzációs attrakciós amerikai számok. Különleges női török táncok. — Magyar Színházzal szemben

HIREK

felelős szerkesztő és lapfőnöke: **MAYER ANTAL**

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Regele Ferdinand 66, balra. Telefon 61.

Nyomatott a **MAYER-NYOMDA** körforgó gépén, Cluj.

Naptár Aprilis 7. Szombat. Róm kath. Herman József. Prot. Alvin. Gör. kath. Mart. Gheorghe E. 22. Nissan.

JOESTET!

VIZSGAN
Professzor: Na, jelölt ur, mi a legfontosabb váloók?

Jelölt: A házasság...
IGEN VAGY NEM

Fiatalember: Édes Aranka, emlékeztem, hogy a husoéti mulatságon megérttem a maga kezét, de most nem tudom, hogy igent mondott-e vagy nemet.
Fiatalnő: Jó, hogy szól, emlékeztem, hogy tegnap este valakinek igent mondtam, de nem tudtam, hogy kiké...

A LEGJOBB
Kiss beadja a felesége ellen a váloért. Az első tárgyaláson azt mondja neki a bírós:

— Nézze, Kiss, a legjobb lesz, ha harmegy és kibékül a feleségével.

— Hát ha ez lesz a legjobb, akkor tessék nekem inkább azt megmondani, hogy mi lesz a legrosszabb...

IDEGESSÉG
— Na, hogy tetszik az új kollégád?

— Rendkívül ideges ember. Aliq hogy az iróasztalhoz ül, máris dolgozni kezd.

SZÁMLÁLÁS
Tanító: Móricka, meg tudod-e nekem mondani: hány csont van az emberi testben?

Móricka: Kétszázhuszonhat darab.

Tanító: Tévedés, mert 227.

Móricka: Nem annyi, tanító ur, mert tegnap egy fogamat lenyeltem a reggeli kávéval...

Időjárásjelentés. A budapesti meteorológiai intézet időjárásjelentése szerint déli, délkeleti széláramlás, további felhősödés várható. A hőmérséklet lassu ütemben felmelegszik, de éjjeli fagyok még előfordulnak.

Inspekciós gyógyszerárak. Ezen a héten a következő gyógyszerárak teljesítenek éjjeli szolgálatot: Lukács Dénes (Str. Memorandului), dr. Olariu (Str. Regina Maria), Popa Ioan (Cal. Regele Ferdinand).

Felfüggesztették a tavalyi tanügyi kinevezéseket. A köznevelési miniszter körrendeletet adott ki, amelyben az 1933. évi szeptember hótól kezdődőleg történt kinevezéseket, áthelvezéseket és előléptetéseket további intézkedésig felfüggesztette.

Rálóttak egy sofförre. Jankóffy Arnold temesvári sofför feljelentést tett a rendörségen, hogy az éjszaka, amikor taxijával a Páris-uccában állt, ismeretlen tettes revolverrel rálótt, Jakabfyt, aki a mellén könnyen sérült meg, a mentők bekötözték.

Megverték egy rendört a garázda legények. Gasenfeit Ferenc és József temesvári fiatalemberek az éjszaka hangos botrányt rendeztek, sőt Gasengeit József a közbelépő Cucu közrendört egy kövel meg is sebesítette. Örizetbe vették őket.

LEGUJABB

Preventiv intézkedések a rend biztosítására

(BUCURESTI.) Ma délelött a miniszterelnökségen Inculet belügyminiszter, Jamandi belügyi alminiszter, Stanescu sziguranca vezérinspektor és több szigurancainspektor társaságában megbeszélést tartott. A megbeszélésen elhatározták, hogy szigorú intézkedéseket foganatosítanak a rend és a nyugalom legteljesebb biztosítására. Az értekezleten elhatározták, hogy a legszigorubb rendszabályokat léptetik életbe a rendbontókkal szemben.

Lángokban áll a főváros egyik legnagyobb szállodája

(BUCURESTI.) Ma hajnali fél 5 órakor kigyulladt a Calea Romana-n levő hatalmas bérpalota, amely Oprescu Ilie magánzó tulajdona, melyben a főváros egyik legnagyobb szállodája van elhelyezve. A tűz olyan hatalmas méreteket öltött, hogy minden mentési kísérlet ellenére lapzártáig nem sikerült lokalizálni a tüzet. A kár már eddig is több millió.

Szivenszurta a feleségét a házsártos férj

(PLOESTI.) A Lipszani nevű városrészben egy Radulescu nevű asztalos hetek óta hadilábon élt feleségével, aki tegnap megsokalta az örökös perpatvart s visszaköltözött a mamájához. A férj erre bosszút forrált s felesége után ment, kérlette, hogy térjen vissza. Az asszony azonban nem hajlott a kérélésre, mire a férje kést ragadott és szíven szurta a szerencsétlen asszonyt, aki nyomban kiszivedett. A rendörség letartóztatta a feleséggyilkos férjet.

Eltörött vázát, vagy bármilyen üveg, porcellán, bőr, fa, fém dísz tárgyat felelősség mellett „Metalfix”-el a „Hárta” Str. Reg. Maria 18.

ELUTASÍTÓ A FRANCIA KORMÁNY ÁLLÁSPONTJA A LESZERELÉS KÉRDÉSÉBEN

(PARIS.) Barthou francia külügyminiszter a ma délelött megtartott államtanácsban bemutatta az angol jegyzékre vonatkozó válasziratot. A francia kormány álláspontja a leszerelés kérdésében az angol javaslatl szemben elutasító, bár a megszóvegezett jegyzék igen barátságos hangnemben íródott.

A KOLOZSVÁRI GAZDAK GYÜLESE. Népes gyűlést tartott a Kolozsvári Gazdasági Egylet Balázs István elnöklete alatt. A gyűlésen megtárgyalták a város határában alkalmazandó pásztorok beosztását. Ismét tárgyalás alá került az óriáskigyóvá nőtt pásztorberek kérdése is és elhatározták, hogy jogaik védelmére a további lépéseket megfogják tenni a kormánynál is. Tudomásul szolgált, hogy az egyesület által a tagok részére Németországból közősen rendelt Sack-ekék megérkeztek és azokat egy bemutató kapcsán fogják kipróbálni. Megbeszélést és elhatározták, hogy a térparancsnokságnál panaszt tesznek amiatt, hogy a katonai gyakorlatozásokat a gazdák szántóföldjein és vetésein folytatják ma is. Több keblti ügy letárgyalása után az ülés véget ért.

A TENGERBE VETETTE MAGÁT A JAPÁNOK LEGJOBB TENNISZJÁTEKOSA

(LONDON.) Sató, a japánok legkiválóbb tenniszjátékosa, a Singapore-öbölben a tengerbe vetette magát. A hatóságok mindent elkövettek, hogy az öngyilkossá lett tenniszjátékos hulláját megtalálják, de mindeztideig nem akadtak nyomára. Megtalálták Sató írásai között végrendeletét, amelyben említést tesz arról, hogy gyógyíthatatlan betegsége miatt megválna az élettől. Sató a japán Dawis-kup tenniszcsapatának is tagja volt.

A vándorcirkusz medvéje összemarcangolt egy kíváncsiskodó gyereket. A Donner-féle vándorcirkusz, amelynek állatsereglete is van, napok óta a bács megyei Mélykut községben játszik. A falu gyermekerege egész nap az állatok körül kíváncsiskodik. Szombaton a déli órákban, amikor a cirkusz alkalmazottai az egyik sátorban ebédeltek, a 11 éves Gyetvay István bámészködés közben olyan közel ment a havasi medve kocsiához, hogy a vadállat mellső lábával elkapta és borzalmasan összeroncolt. Félarcáról és fejéről már letépte a bőrt, valósággal megskalpolta. Az alkalmazottak csak vasrudakkal tudták megfékezni a dühöngő medvét. A gyereket súlyos állapotban kórházba szállították.

TATARESCU A KIRÁLYNAL (BUCURESTI.) Tatarescu miniszterelnök ma délelött újabb kihallgatáson jelent meg a királynál, aki a kihallgatás után ebéden látta vendégül a miniszterelnököt.

SÜLYED A TALAJ A REGATBAN

(BUCURESTI.) Stefanesti községben újabb talajsülyedés történt. Mintegy 40 hektár területen deformálódott a talaj, minek következtében számos ház összeomlott.

RABLÓBANDÁT ALAKITOTT NÉGY FALUSI GAZDA

(BUCURESTI.) A storojinet megyei Comanesti községben rablók támadták meg házában egy Stoa nevű öregasszonyt, akit teljesen kifosztottak. A csendörség hszasz nyomozás után letartóztatta atetteseket négy falubeli gazda személyében.

Ki akar a **Szerelem iskolájá-**ba járni?

Beiratkozások: Román husvét vasárnapjától kezdve minden nap délután 3 óratól a ROYAL-MOZGÓBAN. Szaktanár: Lillian Harvey.

Villámcsapás ért egy zarándokvonatot. Palermó közelében az egyik zarándokvonatba villám csapott be. Két zarándok meghalt husz megsebesült. Nápoly közelében a spanyol zarándokokat érte szerencsétlenség. A teherautó, amely a zarándokokat szállította, összeütközött egy gépkocsival. Tizenegy zarándok megsebesült.

FELOSZLATTÁK A KOLOZSVÁRI MEZÖGAZDASÁGI KAMARÁT. A kormány feloszlatta a kolozsvári mezőgazdasági kamara választott tanácsát és az időközi bizottságba kinevezte Suciú, Moldovan és Petrean lelkészeket, Elekes Marius földbirtokost és magyar részről Török Bálintot, az EGE titkárát. Az időközi bizottság folyó hó 3-án tartotta meg első gyűlését és átvette az ügyek vezetését. A bizottság tagjaitól Dunca prefektus vette be a hivatalos esküt. A kamara hivatalos helyiségét az erdészeti palotából a vármegyeháza második emeletére helyezte át.

INGYENES MÉHÉSZETI TANFOLYAM KOLOZSVÁRON Az Erdélyrészi Méhész Egyesület a szakismeretek terjesztése céljából: 1934. évi május hó 24-től június hó 2-ig méhészeti tanfolyamot rendez Clujon az Egyesület házsongárdi méhészeti telepén. A tanfolyamon résztvehetnek a méhészeti iránt érdeklődő férfiak és nők, fiuk és leányok egyaránt. A tanfolyamon naponta d. u. 4-6-ig tartanak elméleti és gyakorlati előadásokat, amelyeknek hallgatásáról az egyesület a résztvevőknek bizonyítványt ad. A tanfolyam ingyenes, csupán 100 lej beiratási díj fizetendő. Jelentkezéseket május hó 16-ig elfogad az Erdélyrészi Méhész Egyesület Titkári Hivatala Cluj, str. Andrei Muresan (Attila-u). 10. szám. A tanfolyam csak az esetben lesz megtartva, ha legalább 20 hallgató jelentkezik.

Táviratilag helyezte át Marosvásárhely rettegett adóügyi basáját a pénzügyminiszter

(TARGU-MURES.) Néhány nappal ezelőtt a „Joestét!” vállalkozott arra, hogy egy meggyőzött városnak, az abban lakó kereskedőknek, iparosoknak és munkásoknak megmentése érdekében nyilvánosságra hozta az ottani „behajtási” pénzügyigazgatónak Muresan Antal Ionelnek minden lehengerelő „módszereit”, amelyekkel az utolsó vérsejtig préselte ki a polgárok teljesítőképeségét. Volt bátorság bennünk ahhoz, hogy egy lovagiaszkodó, duhajkodó, acsarkodó „nagy fiu” tulkapásait felszínre dobjuk s el-tökélt szándékunk az volt, hogy napirenden tartjuk a behajtási adminisztrátornak minden visszaélését, minden „kis” esetét s tesszük ezt mindaddig, amíg Marosvásárhelyt meg nem szabadítjuk a „konciliáns” finánc-zsenijétől.

Erőteljes első fellépésünk döbbenetes hatást váltott ki szerte az országban s Marosvásárhelyen a megszeppent leterrorizált adózók egyenként ismerték fel önmagukat az Anton-Ionel áldozataiként. Az engrosszista, akinek jogerős törlési végzéssel a kezében látnia kellett, hogy a behajtási kényur lepecsételi az üzletet, csak azért, hogy térdre kényszerítse a megfélemlített tulajdonosokat, a porcellános, akitől kiröpült 15 ezer lejű érő fejedelmi porcellánáru és aki kapott 15 helyett 5 ezret érte, az ékszerész, akitől 30 ezer lejre ezüstöt akartak kisibolni, de a halálraszánt ékszerész a boltja küszöbére dobta magát, mintsem kifosztani engedje üzletét. A borkraktárak meggyőzött tulajdonosai akik garmadában exportáltak mindent, amit a szem, száj megkivánt és... végig ez a meghajszolt város minden számottevő adóalánya magát látta meg bátor, becsületes melléállásunk első megnyilatkozásában.

Muresan A. Ionel táviratilag elhelyezte a miniszter Besztercére. Cikkünk megjelenése után 3 nappal. Egyetlen szóval sem mondjuk, hogy odafent is olvasták a jajgató Vásárhelynek cikkünkbe préselt sikongását, csak éppen, hogy elégtétellel regisztráljuk a hirt, hogy megszabadult ez a szomorú város egy olyan „felelős” és teljhatalmával brutálisan manőverező despotától, aki kol-

— Százharminc méternyire a föld alatt. Az északamerikai Texas állam Rosita nevű városában egy szénbányában 130 méternyire a föld alatt súlyos robbanás történt. A tárnában dolgozó nyolc bányász meghalt, 12 pedig súlyosan megsebesült. A robbanás olyan heveserejű volt, hogy megrázta az egész várost.

URSUS buffet

P. Unirei 19. Telefon 611.
A rom. kath. püspökség fajboralnak egyedüli árusítója. Elsőrangú buffet. Prima konyha. Világos és barnasörök
Ehrlich Ernő

dus-szinvona'ra „fejlesztette” a talpa alatt vergődő páriákat.

Egy év alatt Borszéken villát vásárolt Muresan Ionel s még az utóbbi napokban is azzal kérkedett pezsgő-mámorban, hogy ha egy milliójába kerül, akkor is itt marad Targu-Muresen. Hát — nem maradt. Elment „rendet” te-

remteni a beszterceiek közé, akiknek az Isten legyen irgalmas és kegyelmes.

Marosvásárhelyre Bozesan Teodort nevezte ki a miniszter, aki országos szaktekintély és akire hárul most már a súlyos feladat: visszaszerezni a megfélemlített adózók elvesztett szimpátiáját.

Kifosztották a nagyenyedi római katolikus templomot

Egy trafikot is kifosztottak az ismeretlen betörők

(NAGYENYED.) Az elmúlt éjjel ismeretlen tettesek behatoltak a nagyenyedi római katolikus templomba, ahol hosszas terepszemle után leemelték a Szent Antal szobrot, amely alól kiemelték a féltve őrzött vaskasszát. Benne volt 7000 lej készpénz. A szegények pénze. És a betörők kiürítették a kasszát, magukkal vitték néhány oltárterítőt s egyéb kegyesert. A betörést a hajnali mise előtt vette észre az egyik lelkész, aki azonnal értesítette a rendőrséget. A rendőrség részéről Almasan komiszár indította be a nyo-

mozást, amelynek során mindeideig még nem sikerült kézrekeríteni a templomfosztogatókat.

Majdnem egyidőben a római katolikus templom kifosztásával, özvegy Naschmachenné trafikjába is behatoltak az ismeretlen tettesek, akik feltörték a pénztár fiókját s onnan 40 ezer lej értékű bélyeget és dohányneműt is magukkal vittek. A rendőrség ebben az irányban is bevezette a nyomozást. Az a gyanu is felmerült, hogy a trafik betörői azonosak a római katolikus templomban elkövetett lopás tettesével.

Szabadlábra helyezték a sinaiai-per felmentett vádlottjait

(BUCURESTI.) A hadbírószék is, felmentették. tegnap a késő délutáni órákban hirdette ki ítéletét a sinaiai gyilkosság bünperében.

Constantinescut, Duca miniszterelnök gyilkosát, valamint testvérseit: Caranicat és Balimachet életfogytiglani kényszermunkára ítélték. Valamennyi többi vádlottat, tehát Zelea Codreanut

is, felmentették.

Az ítélet országsszerte óriási konsternációt keltett s a politikai körökben is nagy hatást váltott ki. Az elítélt gyilkosokat a jilavai börtönbe szállították, míg a felmentetteket a hadbíró ügyész utasítására nyomban szabadlábra helyezték.

Kaszákkal, kapákkal akarták megvédeni a falusi gazdák évek óta birtokolt erdejüket

(CLUJ-KOLOZSVAR.) Tegnap délután a Scring községi csendőrség letartóztatott hét falusi gazdát, akik a nap folyamán véres harcot vívtak a határszéli erdőért, mert az erdőt már hat éve ők használták. A faluban senki sem tudta, hogy ki a tulajdonképpeni birtokos. És most az érdekelt fél megjelent és ki akarta vágatni a

nevezett erdőt. Ezért a falusiak felháborodtak és kaszákkal, kapákkal akarták megvédeni az évek óta birtokolt területet.

A könnyen végzetessé válható incidensnek a csendőrség vetett véget. Eredmény: 7 ember letartóztatása, akiket ma délelőtt már át is adtak az ügyészségnek.

Véresre vert egy urinőt a szamosujvári politikai heccmester

(SZAMOSUJVÁR.) Bar Irímie egykor bádogoslegény volt, később kereskedő lett, majd pálinkafőző mesterséget folytatott. Megpróbálkozott mindennel, ami a földi életben lehetséges. Sehol sem találta meg nyugalomát s végül is átevezett a politika zürzaváros vizeire. A szélsőjobboldaliak szekerét tolt s csakhamar rettegett alakja lett az örmény város életének.

A napokban Bar Irímie beállított Róth Testvérek fotószalonjába és fényképeket rendelt. Brutális hangnemben követelte, hogy a tulajdonosnő kedvezményben részesítse őt, mert, amint mondotta:

— Én vagyok a főnök és az összes zsidókat áttétetem Palesztinába!

A tulajdonosnő megijedt a szokatlan hangu fenyegetésre és si-

koltani kezdett. Bar Irímie ekkor a nőhöz lépett, letépte ruháját ütötte, verte, aho! találta, hogy a szerencsétlen nő a súlyos ütlegek miatt összeesett. Ebben a pillanatban toppant be a fotószalonba Trescovan József rendőrkapitány, aki ártalmatlanná tette garázda fiatalembert és a rendőrségre kísérte.

Bar Irímienek nem az első eset ez Szamosujvár városában. Ilyen ügyek miatt már többször vonult igénybe a szamosujvári törvényszék vendégszerető celláit...

REVOLVERES MERÉNYLETET KÖVETEK EL EGY KERESKEDŐ ELLEN

(BAZARGIC.) Vakmerő merényletet követtek el tegnap Miklós Pascalov kereskedő ellen. Tegnap este a kereskedő felsége társaságában tért haza a Str. Alexandru cel Bun 8. szám alatti lakására. Amikor a kapuhoz ért, néhány ismeretlen férfi revolverrel háromszor egymásután rálőtt a kereskedőre. Az egyik golyó a kereskedőt a mellén megsebesítette. Egy golyó a kereskedő feleségének a tenyerén hatolt át, míg a harmadik célt tévesztett. A merénylet után a tettesek elmenekültek. A rendőrség bevezette a nyomozást, azonban egyelőre a tettesek kilétét nem sikerült megállapítani.

PETAİN TÁBORNOK AZ ÚJ FRANCIA KATONAI ATTASÉ

(BUCURESTI.) Petain tábornok, Franciaország új bukaresti katonai attaséja tegnap kihallgatáson jelent meg Öfelségénél. Az után bemutató látogatásokat tett Uica hadügyminiszternél és Tatarascu miniszterelnöknél. Az új katonai attasé koszorút helyezt az ismeretlen katona sírjára is.

Szokatlanul és feltétlenül nagy jelentőségű az a tény, hogy Franciaország tábornokot, még pedig olyan súlyos szaru tábornokot mint Petain, küldött el katonai attaséjának Bukarestbe. Eftélel tisztségekre legfeljebb vezérkapitányokat, általában azonban ezredeseket, általában azonban ezredeseket szoktak kiküldeni.

— HALALOZÁS. B. Bánnyai Réláné szül. gyulai Boér Ella, az Erdélyi Bank volt tisztviselőjének f. hó 4-én, délután fél 6 órakor elhunyt. Temetése holnap, f. hó 7-én délután fél 5 órakor lesz a köztemető halottas kápolnájából.

— AZ ÜZLETEK HUSVÉTIZÁRÓRAJA. Az orthodox husvétizárára való tekintettel a rendőrség megadta a munkügyi inspektorátusú rendeletet kapott, amely szerint pénteken és szombaton a déli órákban az üzletek nyitva tarthatnak, este pedig a zárórájuk 8 óráig nyert meghosszabbítását. Hétfőn, husvét másodnapján délelőtt 12 óráig a borbélyműhelyek nyitva tarthatnak, de ezzel szemben kedden délelőtt kötelező üzleteket zárva tartani.

A SZEGED FC Erdélyben túrázó csapata vasárnap és hétfőn Aradon játszik a Gloria, illetőleg az AMTE ellen.

Cenzura